



SABAH, MALAYSIA

Warta Kerajaan

Diterbitkan dengan kuasa

Jil. LXVII]

KOTA KINABALU, KHAMIS, 8 MAC 2012

[No. 10

Kenyataan-kenyataan berikut adalah diterbitkan atas perintah Tuan Yang Terutama Yang di-Pertua Negeri untuk Makluman Umum.

DATUK SERI PANGLIMA HAJI SUKARTI BIN WAKIMAN,
Setiausaha Kerajaan Negeri.

No. 130

[No. DUNS: (S) 100-52/12 (65)

DEWAN UNDANGAN NEGERI YANG KETIGA BELAS
PENGAL KELIMA
PERISYTIHARAN

BAHAWASANYA Fasal (1) Artikel 21 Perlembagaan Negeri Sabah memperuntukkan bahawa Yang di-Pertua Negeri Sabah boleh dari semasa ke semasa memanggil Dewan Undangan Negeri bersidang.

OLEH HAL YANG DEMIKIAN, MAKA SAYA, TUN DATUK SERI PANGLIMA HAJI JUHAR HAJI MAHIRUDDIN, Seri Maharaja Mangku Negara, Seri Panglima Darjah Kinabalu, Panglima Gemilang Darjah Kinabalu, Panglima Jasa Negara, Ahli Setia Darjah Kinabalu, Jaksa Pendamai, Yang di-Pertua Negeri Sabah adalah dengan ini memanggil Dewan Undangan Negeri Sabah supaya bersidang dan MENETAPKAN 22, 26, 27 dan 28 Mac 2012 pada jam sepuluh pagi sebagai tarikh dan masa bagi mengadakan Mesyuarat PERTAMA dalam Penggal KELIMA Dewan Undangan Negeri Sabah Yang Ketiga Belas bertempat di Dewan Mesyuarat, Aras 4, Bangunan Dewan Undangan Negeri Sabah.

DIKELUARKAN dengan tandatangan saya dan Mohor Kerajaan Negeri Sabah pada hari ini 9 haribulan Februari 2012.

TUN DATUK SERI PANGLIMA HAJI JUHAR HAJI MAHIRUDDIN,
Yang di-Pertua Negeri Sabah.

Dengan Perintah Tuan Yang Terutama Yang di-Pertua Negeri Sabah,

LS

DATUK SERI PANGLIMA MUSA HAJI AMAN,
Ketua Menteri Sabah.

No. 131

[No. KKT&P: 400-14/1/10/Jld. 3/(139)]

SIJIL KETUA AUDIT NEGARA MENGENAI
PENYATA KEWANGAN MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU
BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010

Penyata Harta dan Tanggungan, Penyata Penerimaan dan Pembayaran dan Nota Kepada Akaun Majlis Daerah Kota Marudu bagi tahun berakhir 31 Disember 2010 telah diaudit oleh wakil saya. Pihak pengurusan bertanggungjawab terhadap Penyata Kewangan ini. Tanggungjawab saya adalah mengaudit dan memberi pendapat terhadap Penyata Kewangan tersebut.

2. Penyata Kewangan ini telah disediakan mengikut asas penerimaan dan pembayaran tunai. Menurut asas ini, hasil dan harta berkaitan diiktiraf semasa diterima dan bukan semasa diperolehi, dan perbelanjaan diiktiraf semasa dibayar dan bukan semasa dilakukan.
3. Pengauditan telah dilaksanakan mengikut Akta Audit 1957 dan berpandukan piawaian pengauditan yang diluluskan. Piawaian tersebut menghendaki pengauditan dirancang dan dilaksanakan untuk mendapat kepastian yang munasabah sama ada Penyata Kewangan adalah bebas daripada kesilapan atau ketinggalan yang ketara. Pengauditan itu termasuk memeriksa rekod secara semak uji, menyemak bukti yang menyokong angka dan memastikan pendedahan yang mencukupi dalam Penyata Kewangan. Penilaian juga dibuat terhadap prinsip perakaunan yang digunakan dan penyampaian Penyata Kewangan secara keseluruhan.
4. Pada pendapat saya, Penyata Kewangan ini memberi gambaran yang benar dan saksama mengenai kedudukan harta dan tanggungan yang berpunca dari urus niaga tunai bagi Majlis Daerah Kota Marudu pada 31 Disember 2010, dan hasil serta pembayaran dalam tahun yang berakhir pada tarikh itu mengikut asas tunai.

RAMLEE BIN HAJI KARIAH,
b.p. Ketua Audit Negara,
Malaysia.

Kota Kinabalu.

Tarikh: 9 Jun 2011.

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENGAKUAN OLEH PEGAWAI UTAMA YANG BERTANGGUNGJAWAB
KE ATAS PENGURUSAN KEWANGAN

Saya, SHARIF ENDRA SHARIF ABDUL HAMID, Pegawai Utama yang bertanggungjawab ke atas pengurusan kewangan Majlis Daerah Kota Marudu, dengan ikhlasnya mengakui bahawa Penyata Hasil dan Perbelanjaan dan Penyata Harta dan Tanggungan Majlis untuk tahun berakhir pada tarikh tersebut, dan nota-nota yang berkenaan adalah sebaik-baik pengetahuan dan kepercayaan saya betul, dan saya membuat pengakuan ini sesungguhnya dengan mempercayai bahawa ianya benar.

Ditandatangani dan diakui
dengan sesungguhnya oleh
SHARIF ENDRA SHARIF ABDUL
HAMID, di Kota Marudu pada
15 Mac 2010.

SHARIF ENDRA SHARIF ABDUL HAMID

Di hadapan saya,

HJ. AJAK BIN HJ. AWANG,
*Pesuruhjaya Sumpah,
Majistret Kelas Dua,
Kota Marudu.*

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU
PENYATA OLEH PENERUSI DAN PEGAWAI EKSEKUTIF

Kami, LUVITA KOISUN dan SHARIF ENDRA SHARIF ABDUL HAMID yang merupakan Pengerusi dan Pegawai Eksekutif Majlis, dengan ini menyatakan bahawa pada pendapat kami, Penyata Harta dan Tanggungan serta Penyata Penerimaan dan Pembayaran yang berikut ini berserta nota-nota berkenaan dengan kedudukan Penyata Kewangan Majlis pada 31 Disember 2010.

Nama: LUVITA KOISUN
Jawatan: Pengerusi
Tarikh: 15 Mac 2010.

Nama: SHARIF ENDRA SHARIF ABDUL HAMID
Jawatan: Pegawai Eksekutif
Tarikh: 15 Mac 2010.

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU
PENYATA HARTA DAN TANGGUNGAN PADA 31 DISEMBER 2010

<i>Tanggungan</i>	2010 RM	2009 RM	<i>Harta</i>	2010 RM	2009 RM
Bantuan-bantuan Khas daripada Kerajaan Negeri	361,479	361,479	Wang dalam Bank	283,702	248,749
Pertaruhan Am	95,735	90,635	Wang dalam Tangan	500	500
Pungutan bagi Pihak Agensi Kerajaan	82,520	43,399	Simpanan Tetap	371,146	362,213
Pungutan bagi Pusat Sehenti (OSC)	3,262	3,262	Pungutan bagi Projek Pakej Rangsangan Ekonomi Kedua	-	7,000
Pungutan Elaun Pembantu Kesihatan Skim Perkhidmatan Singkat (SPS)	-	-	Pungutan Bantuan Kapital bagi Projek Negeri	100,000	-
Bantuan Pelancaran Majlis Daerah Pitas	227,868	-			
Kumpulan Wang Terkumpul					
Baki pada 1 Januari	119,687	391,121			
Pembayaran Lebih daripada Penerimaan	(135,203)	(271,434)			
Baki pada 31 Disember	(15,516)	119,687			
	<u>755,348</u>	<u>618,462</u>		<u>755,348</u>	<u>618,462</u>

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU
PUNGUTAN BAGI PIHAK AGENSI KERAJAAN

<i>Jenis Pungutan</i>	<i>Baki Pada 1 Januari 2010</i>		<i>Diterima Pada Tahun 2010</i>		<i>Dibayar Pada Tahun 2010</i>		<i>Baki Pada 31 Disember 2010</i>	
	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
1. Caruman Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	43,399	...	139,083	152,198	30,284	...	...	...
2. Caruman KOPEKS	-	...	16,879	15,716	1,163	...	...	...
3. Caruman MNI	-	...	48,421	44,526	3,895	...	...	...
4. Caruman ANGKASA	-	...	40,848	38,324	2,524	...	...	...
5. Potongan dan Subsidi Pinjaman Membeli Rumah Kakitangan (PPS)	-	...	180,378	167,478	12,900	...	...	...
6. Potongan Bayaran Balik Pinjaman Public Islamic Bank	-	...	310,020	281,077	28,943	...	...	...
7. Potongan Kakitangan Bayaran Hutang MDKMP ... ..	-	...	-	-	-	...	...	...
8. Potongan dan Subsidi Pinjaman Membeli Rumah Kakitangan Melalui Borneo Housing	-	...	6,732	6,171	561	...	...	...
9. Potongan Membayar Balik Pinjaman Kakitangan kepada Pemasaran Barangan Rumah ... ..	-	...	-	-	-	...	...	...
10. Caruman kepada Amanah Saham Nasional Berhad	-	...	7,400	6,900	500	...	...	...
11. Potongan Lembaga Hasil Dalam Negeri	-	...	1,750	-	1,750	...	...	...
	<u>RM43,399</u>		<u>RM751,511</u>	<u>RM712,390</u>	<u>RM82,520</u>			

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU
PUNGUTAN BAGI PUSAT SEHENTI (OSC)

<i>Jenis Pungutan</i>	<i>Baki Pada 1 Januari 2010</i>	<i>Diterima Pada Tahun 2010</i>	<i>Dibayar Pada Tahun 2010</i>	<i>Baki Pada 31 Disember 2010</i>
	RM	RM	RM	RM
1. Emolumen Kakitangan OSC	3,262	-	-	3,262
PUNGUTAN BAGI PROJEK PAKEJ RANGSANGAN EKONOMI KEDUA (PEMBANTU KESIHATAN AWAM; U17 - SKIM PERKHIDMATAN SINGKAT)				
1. Elaun Pembantu Kesihatan, U17	-	29,800	29,800	-
BANTUAN PELANCARAN MAJLIS DAERAH PITAS				
1. Bantuan Pelancaran Majlis Daerah Pitas... ..	-	500,000	272,132	227,868
PUNGUTAN BAGI PROJEK PAKEJ RANGSANGAN EKONOMI KEDUA				
1. Menaik Taraf Parit/Longkang Kedai SEDCO Blok F	-	-	-	-
2. Menaik Taraf Bahu Jalan Lorong Melor... ..	-	-	-	-
3. Menaik Taraf Lorong Kuarters Kerajaan dan Pembinaan Parit Konkrit	-	-	-	-
4. Menaik Taraf Longkang Kedai SEDCO... ..	-	-	-	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU
PUNGUTAN BAGI PROJEK PAKEJ RANGSANGAN EKONOMI KEDUA - (samb.)

<i>Jenis Pungutan</i>	<i>Baki Pada 1 Januari 2010</i>	<i>Diterima Pada Tahun 2010</i>	<i>Dibayar Pada Tahun 2010</i>	<i>Baki Pada 31 Disember 2010</i>
	RM	RM	RM	RM
5. Menaik Taraf Lorong Kedai Haxan Light Industri ...	-	-	-	-
6. Menaik Taraf Lorong Kedai Goshen Fasa I dan II ...	-	-	-	-
7. Menaik Taraf Lorong Kawasan Pasar dan Tamu... ..	-	-	-	-
8. Menaik Taraf Tempat Letak Kereta SEDCO	-	-	-	-
9. Menaik Taraf Tempat Letak Kereta Plaza Marudu	-	-	-	-
10. Menaik Taraf Tapak Terminal dan Kawasan Berhampiran	-	-	-	-
11. Menaik Taraf Tempat Letak Kereta Padang	-	-	-	-
12. Menaik Taraf Longkang Kedai SEDCO Blok D dan E	-	-	-	-
13. Membina Laluan Pejalan Kaki dari Simpang Dewan Komuniti ke Jalan Masjid Pekan Baru... ..	-	-	-	-
14. Menaik Taraf Jalan Masuk Tamu Pekan Tandek	-	-	-	-
15. Menaik Taraf Jalan Masuk Tamu Pekan Tandek	-	-	-	-
16. Menaik Taraf Gerai Makan Pekan Tandek	-	-	-	-
17. Menaik Taraf Tapak Tamu Pekan Tandek	-	-	-	-
18. Pembinaan Tandas Awam Kawasan Kedai Haxan Light Industri	-	-	-	-
19. Menaik Taraf Kawasan Lapang Gerai Anjung Tandek... ..	-	-	-	-
20. Pemasangan Lampu Padang Tandek	-	-	-	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU
PUNGUTAN BAGI PROJEK PAKEJ RANGSANGAN EKONOMI KEDUA - (samb.)

<i>Jenis Pungutan</i>	<i>Baki Pada 1 Januari 2010</i>	<i>Diterima Pada Tahun 2010</i>	<i>Dibayar Pada Tahun 2010</i>	<i>Baki Pada 31 Disember 2010</i>
	RM	RM	RM	RM
21. Menaik Taraf Dewan Serbaguna Pekan Tandek...	-	-	-	-
22. Pembinaan Gerai 10 Unit Pintu di Pekan Lama...	-	-	-	-
23. Menaik Taraf Bangunan Kompleks Majlis Daerah Kota Marudu ...	-	-	-	-
24. Membina Tandas Awam di Pekan Pitas ...	-	-	-	-
25. Kerja-kerja Mengganti Pagar "Chain Link" dan Menyimen Kawasan Letak Kereta di Rumah Kerajaan Majlis ...	-	-	-	-
26. Menaik Taraf Bulatan (<i>Roundabout</i>) Simpang Goshen	(7,000)	7,000	-	-
27. Menaik Taraf Bangunan, Rumah Kerajaan Kakitangan Majlis dan Kerja-kerja Berkaitan di Pekan Lama ...	-	-	-	-
28. Menaik Taraf Lampu Jalan Kawasan Kedai Pekan Tandek	-	-	-	-
	(RM7,000)	RM7,000	-	-
PUNGUTAN BANTUAN KAPITAL PROJEK NEGERI				
1. Bantuan Kapital Projek Penyelenggaraan dan Pembaikan Sistem Saluran Najis di Kawasan Kedai dan Perumahan, Kota Marudu ...	-	-	100,000	(100,000)

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU
PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Penerimaan Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Penerimaan Kurang Daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM
	HASIL				
	1 - SES				
1.	Tunggakan Cukai Ses Tanah ...	10	-	-	10
		<u>RM10</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>RM10</u>
	2 - BAYARAN-BAYARAN				
1.	Pelan Bangunan ...	9,000	13,160	4,160	-
2.	Bayaran Notis ...	100	-	-	100
3.	Rumah Penyembelihan ...	10	-	-	10
4.	Bayaran Tamu ...	156,000	110,564	-	45,436
5.	Bayaran Cap Branding ...	360	30	-	330
		<u>RM165,470</u>	<u>RM123,754</u>	<u>RM4,160</u>	<u>RM45,876</u>
	3 - LESEN-LESEN				
1.	Hiburan-Pertunjukan ...	10,000	150	-	9,850
2.	Penjaja ...	3,660	3,835	175	-
3.	Kedai Beliat ...	30,375	28,365	-	2,010
4.	Pasar ...	75,660	61,815	-	13,845
5.	Minyak Benzin ...	5,280	6,560	1,280	-
6.	Tukang Gunting dan Keriting ...	1,095	1,415	320	-
7.	Gerai-gerai Makan dan Kedai Kopi ...	26,520	36,850	10,330	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Penerimaan Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Penerimaan Kurang Daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM
	3 - LESEN-LESEN - (samb.)				
8.	Rumah Tumpangan	2,304	3,768	1,464	-
9.	Iklan	1,640	20,284	18,644	-
10.	Pub dan Bar Lounge	34,110	10,110	-	24,000
11.	Perniagaan Berbahaya	3,420	3,501	81	-
12.	Gerai Tamu	55,480	87,500	32,020	-
13.	Lesen Operasi	17,160	35,540	18,380	-
		<u>RM266,704</u>	<u>RM299,693</u>	<u>RM82,694</u>	<u>RM49,705</u>
	4 - PELBAGAI				
1.	Faedah atas Simpanan Tetap dan Akaun Semasa	50,000	18,753	-	31,247
2.	Denda	1,500	4,170	2,670	-
3.	Pemerolehan Kembali Terlebih Bayar	500	-	-	500
4.	Kilang Roti dan Makanan	10	1,300	1,290	-
5.	Pelbagai	40,000	102,789	62,789	-
6.	Bayaran Dokumen Tender	15,000	13,800	-	1,200
7.	Sewa Rumah Majlis Daerah	240	-	-	240
8.	Sewa Ruang Pejabat	68,127	33,283	-	34,844
9.	Bayaran Tempahan Dewan	60,000	48,890	-	11,110

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Penerimaan Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Penerimaan Kurang Daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM
	4 - PELBAGAI - (samb.)				
10.	Sewa Bilik Mesyuarat Pejabat Majlis...	3,600	200	-	3,400
11.	Sewa Gerai	61,200	130,624	69,424	-
12.	Sewa Padang dan Peralatan	10,000	6,056	-	3,944
13.	Sewa Tandak Awam	10,800	6,195	-	4,605
14.	Sewa Bangunan-bangunan Majlis	21,600	24,655	3,055	-
15.	Sewa Pusat Latihan Golf	8,160	-	-	8,160
		<u>RM350,737</u>	<u>RM390,715</u>	<u>RM139,228</u>	<u>RM99,250</u>
	5 - CUKAI				
1.	Cukai Perkara Am:-				
(a)	Bangunan	407,650	355,007	-	52,643
2.	Cukai Saluran Najis	36,000	11,164	-	24,836
3.	Tunggakan Cukai:-				
(a)	Cukai Perkara Am	283,868	236,103	-	47,765
(b)	Cukai Saluran Najis	18,000	525	-	17,475
		<u>RM745,518</u>	<u>RM602,799</u>	-	<u>RM142,719</u>

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Penerimaan Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Penerimaan Kurang Daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM
6 - CARUMAN DARI KERAJAAN					
1.	Caruman Pengganti Cukai:-				
(a)	Kerajaan Negeri	88,792	132,434	43,642	-
(b)	Kerajaan Persekutuan	240,000	175,428	-	64,572
2.	Caruman bagi Pemeliharaan Halaman:-				
(a)	Kerajaan Negeri	343,866	-	-	343,866
(b)	Kerajaan Persekutuan	-	-	-	-
3.	Bantuan Kerajaan:-				
(a)	Kerajaan Negeri	600,000	677,239	77,239	-
(b)	Kerajaan Persekutuan	10	1,375,591	1,375,581	-
4.	Subsidi untuk Perkhidmatan Saluran Najis	-	-	-	-
5.	Bantuan Kerajaan Negeri bagi Membayar Bil Elektrik (Lampu Jalan dan Lampu Isyarat)	76,978	-	-	76,978
6.	Bantuan Kerajaan Negeri bagi Membayar Bil Elektrik (Lampu Jalan dan Lampu Isyarat)	76,978	-	-	76,978
		<u>RM1,426,624</u>	<u>RM2,360,692</u>	<u>RM1,496,462</u>	<u>RM562,394</u>
7 - HASIL KHAS					
1.	Pindah dari Akaun Perhubungan Luar Bandar	10	-	-	10
2.	Pindah dari Akaun Peningkatan Taraf Hidup Masyarakat Luar Bandar	10	-	-	10

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Penerimaan Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Penerimaan Kurang Daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM
	7 - HASIL KHAS - (samb.)				
3.	Pindah dari Akaun Penyelenggaraan Jalan Raya	10	-	-	10
4.	Pindah dari Akaun Perbelanjaan Bantuan Kapital	10	29,950	29,940	-
5.	Pindah dari Akaun Bantuan bagi Pembinaan, Pembaikan dan Penyelenggaraan Taman dan Kemudahan-kemudahan Awam	10	-	-	10
6.	Pindah dari Akaun Pelaksanaan Pembayaran Bonus Pihak Berkuasa Tempatan	10	-	-	10
7.	Pindah dari Akaun Bayaran Ansuran Tunggakan Hutang Bil Elektrik Pihak Berkuasa Tempatan	10	-	-	10
8.	Pindah dari Akaun Perkhidmatan Sewa Saluran Najis	10	-	-	10
9.	Pindah dari Akaun Pembelian Tong Sampah dan Mesin Rumput	10	-	-	10
		RM90	RM29,950	RM29,940	RM80
		RM2,955,153	RM3,807,603	RM1,752,484	RM900,035
	JUMLAH HASIL ...				

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran
PEMBAYARAN						
A - GAJI-GAJI DAN ELAUN-ELAUN						
1.	I - PENTADBIRAN					
(a)	Pegawai Tadbir, Gred N41	43,656	43,656	54,559	10,903	-
(b)	Penolong Pegawai Tadbir, Gred N27	16,453	16,453	15,852	-	601
(c)	Pembantu Tadbir, Gred N22	30,000	30,000	26,433	-	3,567
(d)	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N17	63,028	63,028	61,643	-	1,385
(e)	Pembantu Awam Rendah, Gred N1 ..	10,460	10,460	9,628	-	832
(f)	Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R4	16,968	16,968	16,258	-	710
(g)	Pengawal Keselamatan, Gred KP10 ...	10,577	10,577	9,623	-	954
II - BAHAGIAN KEWANGAN						
(a)	Penolong Akauntan, Gred W27	24,493	24,493	23,893	-	600
(b)	Pembantu Akauntan, Gred W17	41,002	41,002	41,530	528	-
(c)	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N17	19,828	19,828	31,226	11,398	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran
		RM	RM	RM	RM	RM
	III - BAHAGIAN PERKHIDMATAN/KESIHATAN					
(a)	Penolong Pegawai Kesihatan/Persekitaran, Gred U29	20,000	20,000	-	-	20,000
(b)	Merinyu Pekan, Gred N17	18,231	18,231	17,630	-	601
	IV - BAHAGIAN KEJUJUTERAAN					
(a)	Juruteknik, Gred J17	18,104	18,104	17,368	-	736
	V - BAHAGIAN Penguatkuasaan					
(a)	Penolong Pegawai Penguat Kuasa, Gred N27	16,452	16,452	15,652	-	800
(b)	Pembantu Penguat Kuasa, Gred N17... ..	51,957	51,957	57,347	5,390	-
		RM401,209	RM401,209	RM398,642	RM28,219	RM30,786
2.	ELAUN-ELAUN BAGI PEKERJA TETAP					
(a)	Elaun Kawasan	78,024	78,024	70,566	-	7,458
(b)	Elaun Memangku dan Menanggung Kerja	10,000	10,000	-	-	10,000
(c)	Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	26,508	26,508	16,567	-	9,941
(d)	Tabung Pencen Kuasa Tempatan	50,110	50,110	43,143	-	6,967

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran
		RM	RM	RM	RM	RM
2.	ELAUN-ELAUN BAGI PEKERJA TETAP - (samb.)					
(e)	Elaun Perkhidmatan Awam	33,640	33,640	30,470	-	3,170
(f)	Elaun Khas	6,320	6,320	1,720	-	4,600
(g)	Bonus Kakitangan	31,500	31,500	30,833	-	667
(h)	Imbuan Tetap Perumahan	46,360	46,360	38,375	-	7,985
(i)	Tunggakan Gaji dan Elaun	10,000	10,000	17,537	7,537	-
(j)	Tunggakan Elaun Wilayah	-	-	-	-	-
(k)	Tunggakan KWSP	-	-	-	-	-
(l)	Ganjaran	21,000	21,000	19,892	-	1,108
(m)	Elaun Pengerusi Majlis	8,400	8,400	8,400	-	-
(n)	Lebih Masa... ..	8,400	8,400	8,117	-	283
(o)	Elaun Keraian	2,400	2,400	2,200	-	200
(p)	Elaun Hitungan Kilometer	10	10	-	-	10
(q)	Subsidi bagi Pinjaman Pembelian Rumah Kakitangan	10,000	10,000	9,673	-	327
		RM342,672	RM342,672	RM297,493	RM7,537	RM52,716
	B - BAYARAN-BAYARAN					
1.	Bayaran Audit	6,500	6,500	5,208	-	1,292
2.	Elaun Pengangkutan bagi Ahli Majlis Daerah	25,000	25,000	15,953	-	9,047
3.	Dalal bagi Pemungut Tamu	31,200	31,200	19,860	-	11,340

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran		Jumlah Ditoluskan		Perbelanjaan Sebenar		Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran		Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran	
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
	B - BAYARAN-BAYARAN - (samb.)										
21.	Bayaran Air	50,000	50,000	46,877	-	-	3,123				
22.	Bayaran Air untuk Pasar	-	-	-	-	-	-				
23.	Bayaran Air untuk Gerai	-	-	-	-	-	-				
24.	Bayaran Air untuk Pusat Latihan Golf	-	-	-	-	-	-				
25.	Bayaran Air untuk Astaka	-	-	-	-	-	-				
26.	Bayaran Air untuk Paip Umum	-	-	-	-	-	-				
27.	Bayaran Air untuk Dewan Serbaguna	-	-	-	-	-	-				
28.	Bayaran Elektrik Bangunan-bangunan Majlis	60,000	60,000	57,043	-	-	2,957				
	(a) Bangunan	60,000	60,000	56,751	-	-	3,249				
	(b) Lampu Jalan Raya	-	-	-	-	-	-				
29.	Bayaran Elektrik	-	-	-	-	-	-				
30.	Bayaran Elektrik Lampu Jalan Raya ...	-	-	-	-	-	-				
31.	Bayaran Elektrik untuk Pusat Latihan Golf	-	-	-	-	-	-				
32.	Bayaran Elektrik untuk Astaka	-	-	-	-	-	-				
33.	Bayaran Elektrik Lampu Dewan Serbaguna	25,000	25,000	24,358	-	-	642				
34.	Pakaian Seragam	5,000	5,000	11,451	6,451	-	-				
35.	Bahan Pembersihan	-	-	-	-	-	-				

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Jumlah Dituluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran
	B - BAYARAN-BAYARAN - (samb.)					
36.	Pembelian dan Penyelenggaraan Kom- puter dan Perisian	50,000	50,000	29,183	-	20,817
37.	Sumbangan kepada Kelab Sukan dan Rekreasi	5,000	5,000	-	-	5,000
38.	Bayaran Khidmat Jururunding... ..	1,500	1,500	-	-	1,500
39.	Bayaran Yuran Penyertaan Kursus/ Seminar	-	-	-	-	-
40.	Pengebumian Papa	-	-	-	-	-
		RM695,200	RM695,200	RM757,123	RM171,140	RM109,217
2.	PASAR DAN RUMAH PENYEMBELIHAN					
	A - BAYARAN-BAYARAN LAIN					
1.	Elektrik	-	-	-	-	-
2.	Air	-	-	-	-	-
3.	Perkakas Pembersihan	-	-	-	-	-
4.	Penyelenggaraan Rumah Penyembelihan	-	-	-	-	-
3.	PERKHIDMATAN BANDAR					
	A - PEMELIHARAAN HALAMAN KERAJAAN					
1.	(a) Pekerja Rendah Awam, Gred R1	225,135	225,135	296,178	71,043	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran
3.	PERKHIDMATAN BANDAR - (samb.)					
	A - PEMELIHARAAN HALAMAN KERAJAAN					
	-(samb.)					
1.	(b) Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R3	48,424	48,424	44,664	-	3,760
	(c) Elaun Kawasan	60,266	60,266	79,124	18,858	-
	(d) Elaun Khidmat Awam	25,080	25,080	33,725	8,645	-
	(e) Imbuhan Tetap Perumahan	47,520	47,520	63,900	16,380	-
	(f) Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	7,692	7,692	14,373	6,681	-
	(g) Tabung Pencen Kuasa Tempatan	44,976	44,976	34,671	-	10,305
	(h) Bonus Kakitangan	33,000	33,000	34,041	1,041	-
	(i) Lebih Masa	66,000	66,000	88,860	22,860	-
2.	Minyak Petrol dan Pelincir	80,000	80,000	94,540	14,540	-
3.	Penyelenggaraan dan Pembaikan Kenderaan dan Mesin Rumpit	60,000	60,000	91,866	31,866	-
4.	Pokok-pokok Kayu/Bunga	5,000	5,000	2,045	-	2,955
5.	Kelengkapan Peralatan, Baja, Tanah Hitam, Pagar dan Bahan Kimia	5,000	5,000	9,564	4,564	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran		Jumlah Diluluskan		Perbelanjaan Sebenar		Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran		Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran	
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
	A - GAJIDAN ELAUN										
6.	(a) Gaji	238,759	238,759	308,643	69,884	-	-				
	(b) KWSP Majikan	30,304	30,304	37,818	7,514	-	-				
		RM977,156	RM977,156	RM1,234,013	RM273,876	RM17,020					
	B - PERKHIDMATAN, PENYELENGGARAAN DAN PEMBAIKAN										
1.	Minyak, Petrol dan Pelincir	-	-	-	-	-	-				
2.	Penyelenggaraan Bangunan Majlis ...	40,000	40,000	97,081	57,081	-	-				
3.	Membaiki Gerai Tamu	10,000	10,000	-	-	10,000					
4.	Membaiki Kenderaan	-	-	-	-	-	-				
5.	Sewa Perkhidmatan Saluran Najis ...	10	10	-	-	10					
6.	Pemeliharaan Lampu-lampu Jalan Raya	50,000	50,000	57,514	7,514	-	-				
7.	Pelbagai Perbelanjaan	15,000	15,000	30,674	15,674	-	-				
8.	Memperbaiki Tandas Umum	50,000	50,000	38,222	-	11,778					
9.	Pemeliharaan Kawasan Pemuangan Sampah	100,000	100,000	390,497	290,497	-	-				
10.	Kerja-kerja Kecil	20,000	20,000	45,259	25,259	-	-				

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran
		RM	RM	RM	RM	RM
	B - PERKHIDMATAN, PENYELENGGARAAN DAN PEMBAIKAN - (samb.)					
11.	Penyelenggaraan Halaman:-					
	(a) Minyak, Petrol dan Pelincir ...	-	-	-	-	-
	(b) Memperbaiki Alat-alat Mesin ...	-	-	-	-	-
	(c) Pokok-pokok Kayu/Bunga ...	-	-	-	-	-
	(d) Peralatan, Baja, Tanah Hitam dan Pagar	-	-	-	-	-
12.	Penyelenggaraan Kawasan Pekan ...	15,000	15,000	81,564	66,564	-
13.	Pembersihan dan Penyelenggaraan Parit/Longkang Pekan Goshen, Bandau, Tandek dan Pitas	20,000	20,000	169,053	149,053	-
14.	Pembersihan dan Penyelenggaraan Parit/Longkang Taman-taman Perumahan	20,000	20,000	80,252	60,252	-
15.	Pembinaan dan Penyelenggaraan Bengkel Majlis Daerah Kota Marudu	5,000	5,000	-	-	5,000
16.	Pembinaan dan Penyelenggaraan Gerai Beras	10,000	10,000	1,200	-	8,800
17.	Pembinaan dan Penyelenggaraan Rumah Kakitangan Majlis Kumpulan I dan II	50,000	50,000	49,012	-	988

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran
		RM	RM	RM	RM	RM
	B - PERKHIDMATAN, PENYELENGGARAAN DAN PEMBAIKAN - (samb.)					
18.	Penyelenggaraan Jalan Keluar/Masuk Tapak Tamu Pekan	-	-	-	-	-
19.	Pembinaan dan Penyelenggaraan Rumah Sampah Kawasan PBT ...	20,000	20,000	63,966	43,966	-
20.	Penyelenggaraan Pusat Golf Kota Marudu	-	-	-	-	-
21.	Penyelenggaraan Taman-taman Awam Pitas dan Kota Marudu	15,000	15,000	53,187	38,187	-
22.	Pembelian, Pembekalan dan Penyelenggaraan Tong Sampah Bulk-in ...	42,000	42,000	39,887	-	2,113
		RM482,010	RM482,010	RM1,197,368	RM754,047	RM38,689
4.	PERKHIDMATAN LUAR BANDAR					
1.	Penyelenggaraan Kawasan Tamu ...	10,000	10,000	7,500	-	2,500
2.	Perkakas dan Berbagai-bagai ...	1,000	1,000	-	-	1,000
		RM11,000	RM11,000	RM7,500	-	RM3,500

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran
5.	PERBELANJAAN KAPITAL					
1.	Peningkatan Taraf Hidup Masyarakat Luar Bandar	10	10	-	-	10
2.	Perhubungan Luar Bandar	10	10	-	-	10
3.	Penyelenggaraan Jalan Raya	10	10	-	-	10
4.	Pembelian Tong Sampah dan Mesin Rumpit	10	10	-	-	10
5.	Perbelanjaan Bantuan Kapital:-					
	(a) Menaik Taraf dan Membaiki Jalan Rasak Bon, Kota Marudu ...	-	-	-	-	-
	(b) Penyelenggaraan Tapak Pelupusan Sampah Pekan Lama, Kota Marudu	-	-	-	-	-
	(c) Membina Pasar Ikan Pekan Kota Marudu	-	-	-	-	-
	(d) Pembinaan Pasar Am Pekan Pitas	-	-	-	-	-
	(e) Pembinaan, Pembaikan dan Penyelenggaraan Sistem Saluran...	-	-	29,950	29,950	-
6.	Pembinaan, Pembaikan dan Penyelenggaraan Taman dan Kemudahan-kemudahan Awam	10	10	-	-	10

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2010 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih Daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang Daripada Anggaran
5.	PERBELANJAAN KAPITAL - (samb.)					
7.	Pelaksanaan Pembayaran Bonus Pihak Berkuasa Tempatan	10	10	-	-	10
8.	Bayaran Ansuran Tunggakan Hutang Bil Elektrik Pihak Berkuasa Tempatan	10	10	-	-	10
9.	Perkhidmatan Sewa Saluran Najis ...	10	10	-	-	10
10.	Pemberian Bayaran Emolumen Kontrak One Stop Centre	-	-	20,718	20,718	-
		RM80	RM80	RM50,668	RM50,668	RM80
	JUMLAH PEMBAYARAN ...	RM2,909,327	RM2,909,327	RM3,942,806	RM1,285,487	RM252,008
	TOLAK PEMBAYARAN LEBIH DARIPADA PENERIMAAN ...			(RM135,203)		
				<u>RM3,807,603</u>		

PUBLIC NOTICES**No. 132**

[No. MdI (KK) 343/2002 (73504/322/2002)]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**NOTIS MENGENAI DIVIDEN YANG DICADANGKAN**

Nama Siberhutang: Abdul Majin bin Pessan
No. Kad Pengenalan: 560214-12-5315/H 0282785
Alamat: Taman BDC Likas,
No. 78, Lot 287,
88450 Kota Kinabalu
Perihal: -
Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
No. Kebankrapan: K29-1068 tahun 2001
Tarikh Akhir Menerima
Bukti-bukti: 21 Mac 2012
Nama Pemegang Amanah: Ketua Pengarah Insolvensi, Malaysia
Alamat:
Jabatan Insolvensi Malaysia,
Cawangan Kota Kinabalu,
Aras 5, Blok A,
Kompleks Pentadbiran Kerajaan Persekutuan Sabah,
Jalan Sulaman, Likas,
88450 Kota Kinabalu, Sabah.
Bertarikh: 29 Februari 2012.

LEO ANAK SAGA,
Pengarah Insolvensi Negeri,
b.p. Ketua Pengarah Insolvensi, Malaysia.

[No. MdI (KK) 343/2002 (73504/322/2002)]

BANKRUPTCY ACT, 1967**NOTICE OF INTENDED DIVIDEND**

Debtor's Name: Abdul Majin bin Pessan
NRIC No.: 560214-12-5315/H 0282785
Address: Taman BDC Likas,
No. 78, Lot 287,
88450 Kota Kinabalu
Description: -

Court: High Court, Kota Kinabalu
Number of Matter: K29-1068 of 2001
Last Day of Receiving Proofs: 21st March, 2012
Name of Trustee: Director General of Insolvency, Malaysia
Address:
Department of Insolvency Malaysia,
Kota Kinabalu Branch,
Level 5, Block A,
Kompleks Pentadbiran Kerajaan Persekutuan Sabah,
Jalan Sulaman, Likas,
88450 Kota Kinabalu, Sabah.
Dated: 29th February, 2012.

LEO ANAK SAGA,
*State Director of Insolvency,
for Director-General of Insolvency, Malaysia.*

No. 133

[No. MdI (SDK) 7757/2001/MAS (15/11)]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967

NOTIS MENGENAI DIVIDEN YANG DICADANGKAN

Nama Siberhutang: Pang Fui Moi
No. Kad Pengenalan: 680212-12-5246/H 0692831
Alamat: PPM 695, Elopura,
90000 Sandakan
Perihal: -
Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Sandakan
No. Kebankrapan: S(29) 75 tahun 2011
Tarikh Akhir Menerima
Bukti-bukti: Mac 2012
Nama Pemegang Amanah: Ketua Pengarah Insolvensi, Malaysia
Alamat:
Jabatan Insolvensi Malaysia,
Cawangan Sandakan,
Tingkat 11, Wisma Khoo Siak Chiew,
Peti Surat No. 846, 90709 Sandakan.

Bertarikh: 2 Mac 2012.

RULLIZAH BINTI HAJI ABDUL MAJID,
*Penolong Pengarah Insolvensi,
Jabatan Insolvensi Malaysia (MdI), Cawangan Sandakan.*

PUBLIC NOTICES - (cont.)

[No. Mdi (SDK) 7757/2001/MAS (15/11)]

BANKRUPTCY ACT, 1967**NOTICE OF INTENDED DIVIDEND**

Debtor's Name: Pang Fui Moi
NRIC No.: 680212-12-5246/H 0692831
Address: PPM 695, Elopura,
90000 Sandakan
Description: -
Court: High Court, Sandakan
Number of Matter: S(29) 75 of 2011
Last Day of Receiving Proofs: March, 2012
Name of Trustee: Director General of Insolvency, Malaysia
Address:
Department of Insolvency Malaysia,
Sandakan Branch,
11th Floor, Wisma Khoo Siak Chiew,
P. O. Box No. 846, 90709 Sandakan.
Dated: 2nd March, 2012.

RULLIZAH BINTI HAJI ABDUL MAJID,
*Assistant Director of Insolvency,
Malaysia Department of Insolvency, Sandakan Branch.*

No. 134

[No. Mdi (SDK) 7757/2001/MAS (15/11)]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**NOTIS MENGENAI DIVIDEN**

Nama Siberhutang: Pang Fui Moi
No. Kad Pengenalan: 680212-12-5246/H 0692831
Alamat: PPM 695, Elopura,
90000 Sandakan
Perihal: -
Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Sandakan
No. Perkara: S(29) 75 tahun 2011
Banyaknya bagi setiap
Satu Ringgit: 1.40 sen

Pertama atau Akhir atau
Selainnya: Pertama
Bila Kena Bayar: Mac 2012
Di Mana Kena Bayar: Melalui Pos

Alamat:

Jabatan Insolvensi Malaysia,
Cawangan Sandakan,
Tingkat 11, Wisma Khoo Siak Chiew,
Peti Surat No. 846, 90709 Sandakan.

Bertarikh: 2 Mac 2012.

RULLIZAH BINTI HAJI ABDUL MAJID,
*Penolong Pengarah Insolvensi, Cawangan Sandakan,
b.p. Ketua Pengarah Insolvensi, Malaysia.*

[No. Mdi (SDK) 7757/2001/MAS (15/11)]

BANKRUPTCY ACT, 1967

NOTICE OF DIVIDEND

Debtor's Name: Pang Fui Moi
NRIC No.: 680212-12-5246/H 0692831
Address: PPM 695, Elopura,
90000 Sandakan
Description: -
Court: High Court, Sandakan
Number of Matter: S(29) 75 of 2011
Amount Per Ringgit: 1.40 sen
First or Final or Otherwise: First
When Payable: March, 2012
Where Payable: By Post

Address:

Department of Insolvency Malaysia,
Sandakan Branch,
11th Floor, Wisma Khoo Siak Chiew,
P. O. Box No. 846, 90709 Sandakan.

Dated: 2nd March, 2012.

RULLIZAH BINTI HAJI ABDUL MAJID,
*Assistant Director of Insolvency, Sandakan Branch,
for Director-General of Insolvency, Malaysia.*

TENDER NOTICES**No. 135**

[No. JKR. JUB. 600-5/1/245]

KENYATAAN TENDER**TENDER UNTUK KONTRAKTOR BUMIPUTERA SAHAJA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) dalam Kelas D Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3(a) atau 3(b) ATAU Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam Kelas D Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3 dan berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

“NAIK TARAF DAN PEMBINAAN PADANG PERMAINAN SMK AGASEH, LAHAD DATU”.

Bayaran Dokumen Tender:	RM150.00
Tarikh Tutup:	19 Disember 2011 (Isnin, Jam 12.00 tengah hari)
Tempat Memasukkan Tender:	Setiausaha, Lembaga Perolehan Persekutuan Sabah, Perbendaharaan Malaysia Sabah, Tingkat Dua (2), Rumah Persekutuan, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Lahad Datu pada 29 November 2011 (Selasa) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, dan/atau Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Lahad Datu.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PKK atau PUKONSA dan Sijil Perakuan Pendaftaran Asal LIPIM (CIDB) hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan berserta Borang Lawatan Tapak yang telah ditandatangani oleh Jurutera Daerah semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan Dokumen Tender serta Borang Lawatan Tapak boleh diperolehi pada waktu pejabat di Kaunter Penjualan Dokumen Tender (Cawangan Ukur Bahan), Tingkat Bawah, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

Sila ambil perhatian bahawa dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapkan.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-5/1/245]

TENDER NOTICE

TENDER FOR BUMIPUTERA CONTRACTORS ONLY

Contractors registered with Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) in Class D Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3(a) or 3(b) OR Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Class D Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3 and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

“NAIK TARAF DAN PEMBINAAN PADANG PERMAINAN SMK AGASEH,
LAHAD DATU”.

Documentation Fee:	RM150.00
Closing Date:	19th December, 2011 (Monday - 12.00 noon)
Place of Submission of Tender:	The Secretary, Sabah Federal Tender Boards, Treasury of Malaysia Sabah, Second (2) Floor, Federal House, Jalan Mat Salleh, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/ Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Public Works Department Divisional Engineer's Office, Lahad Datu, on 29th November 2011 (Tuesday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu, and/or Public Works Department Divisional Engineer's Office, Lahad Datu.

The tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PKK License or PUKONSA and Original Registration acknowledgement CIDB (LPIPM) must be produced with the uncertified true copy of certificates and Site Visit Form undersigned by the District Engineer when obtaining the tender document.

Tender Table Document can be referred and Tender Document as well as Site Visit Form may be obtained during office hours from the Selling Document Counter (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

Please take note that tender document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit by Contractor.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

TENDER NOTICES - (cont.)**No. 136**

[No. JKR. JUB. 600-5/1/246]

KENYATAAN TENDER**TENDER UNTUK KONTRAKTOR BUMIPUTERA SAHAJA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) dalam Kelas D Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3(a) atau 3(b) ATAU Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam Kelas D Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3 dan berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

“NAIK TARAF DAN PEMBINAAN PADANG PERMAINAN SMK BUGAYA, SEMPORNA”.

Bayaran Dokumen Tender:	RM150.00
Tarikh Tutup:	19 Disember 2011 (Isnin, Jam 12.00 tengah hari)
Tempat Memasukkan Tender:	Setiausaha, Lembaga Perolehan Persekutuan Sabah, Perbendaharaan Malaysia Sabah, Tingkat Dua (2), Rumah Persekutuan, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Semporna pada 29 November 2011 (Selasa) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, dan/atau Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Semporna.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PKK atau PUKONSA dan Sijil Perakuan Pendaftaran Asal LPIPM (CIDB) hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan berserta Borang Lawatan Tapak yang telah ditandatangani oleh Jurutera Daerah semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan Dokumen Tender serta Borang Lawatan Tapak boleh diperolehi pada waktu pejabat di Kaunter Penjualan Dokumen Tender (Cawangan Ukur Bahan), Tingkat Bawah, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

Sila ambil perhatian bahawa dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapkan.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-5/1/246]

TENDER NOTICE

TENDER FOR BUMIPUTERA CONTRACTORS ONLY

Contractors registered with Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) in Class D Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3(a) or 3(b) OR Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Class D Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3 and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

“NAIK TARAF DAN PEMBINAAN PADANG PERMAINAN SMK BUGAYA, SEMPORNA”.

Documentation Fee:	RM150.00
Closing Date:	19th December, 2011 (Monday - 12.00 noon)
Place of Submission of Tender:	The Secretary, Sabah Federal Tender Boards, Treasury of Malaysia Sabah, Second (2) Floor, Federal House, Jalan Mat Salleh, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Public Works Department Divisional Engineer's Office, Semporna, on 29th November 2011 (Tuesday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu, and/or Public Works Department Divisional Engineer's Office, Semporna.

The tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PKK License or PUKONSA and Original Registration acknowledgement CIDB (LPIPM) must be produced with the uncertified true copy of certificates and Site Visit Form undersigned by the District Engineer when obtaining the tender document.

Tender Table Document can be referred and Tender Document as well as Site Visit Form may be obtained during office hours from the Selling Document Counter (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

Please take note that tender document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit by Contractor.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

TENDER NOTICES - (cont.)**No. 137**

[No. JKR. JUB. 600-5/1/247]

KENYATAAN TENDER**TENDER UNTUK KONTRAKTOR BUMIPUTERA SAHAJA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) dalam Kelas D Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3(a) atau 3(b) ATAU Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam Kelas D Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3 dan berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

“**NAIK TARAF DAN PEMBINAAN PADANG PERMAINAN SMK DESA KENCANA, LAHAD DATU**”.

Bayaran Dokumen Tender:	RM150.00
Tarikh Tutup:	19 Disember 2011 (Isnin, Jam 12.00 tengah hari)
Tempat Memasukkan Tender:	Setiausaha, Lembaga Perolehan Persekutuan Sabah, Perbendaharaan Malaysia Sabah, Tingkat Dua (2), Rumah Persekutuan, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Lahad Datu pada 29 November 2011 (Selasa) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, dan/atau Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Lahad Datu.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PKK atau PUKONSA dan Sijil Perakuan Pendaftaran Asal LIPIM (CIDB) hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan berserta Borang Lawatan Tapak yang telah ditandatangani oleh Jurutera Daerah semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan Dokumen Tender serta Borang Lawatan Tapak boleh diperolehi pada waktu pejabat di Kaunter Penjualan Dokumen Tender (Cawangan Ukur Bahan), Tingkat Bawah, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

Sila ambil perhatian bahawa dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapi.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-5/1/247]

TENDER NOTICE

TENDER FOR BUMIPUTERA CONTRACTORS ONLY

Contractors registered with Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) in Class D Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3(a) or 3(b) OR Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Class D Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3 and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

“NAIK TARAF DAN PEMBINAAN PADANG PERMAINAN SMK DESA KENCANA, LAHAD DATU”.

Documentation Fee:	RM150.00
Closing Date:	19th December, 2011 (Monday - 12.00 noon)
Place of Submission of Tender:	The Secretary, Sabah Federal Tender Boards, Treasury of Malaysia Sabah, Second (2) Floor, Federal House, Jalan Mat Salleh, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Public Works Department Divisional Engineer's Office, Lahad Datu, on 29th November 2011 (Tuesday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu, and/or Public Works Department Divisional Engineer's Office, Lahad Datu.

The tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PKK License or PUKONSA and Original Registration acknowledgement CIDB (LIPM) must be produced with the uncertified true copy of certificates and Site Visit Form undersigned by the District Engineer when obtaining the tender document.

Tender Table Document can be referred and Tender Document as well as Site Visit Form may be obtained during office hours from the Selling Document Counter (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

Please take note that tender document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit by Contractor.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

TENDER NOTICES - (cont.)**No. 138**

[No. JKR. JUB. 600-5/1/248]

KENYATAAN TENDER**TENDER UNTUK KONTRAKTOR BUMIPUTERA SAHAJA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) dalam Kelas D Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3(a) atau 3(b) ATAU Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam Kelas D Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3 dan berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

“NAIK TARAF DAN PEMBINAAN PADANG PERMAINAN SMK KINABUTAN, TAWAU”.

Bayaran Dokumen Tender:	RM150.00
Tarikh Tutup:	19 Disember 2011 (Isnin, Jam 12.00 tengah hari)
Tempat Memasukkan Tender:	Setiausaha, Lembaga Perolehan Persekutuan Sabah, Perbendaharaan Malaysia Sabah, Tingkat Dua (2), Rumah Persekutuan, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Tawau pada 29 November 2011 (Selasa) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, dan/atau Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Tawau.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PKK atau PUKONSA dan Sijil Perakuan Pendaftaran Asal LPIPM (CIDB) hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan berserta Borang Lawatan Tapak yang telah ditandatangani oleh Jurutera Daerah semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan Dokumen Tender serta Borang Lawatan Tapak boleh diperolehi pada waktu pejabat di Kaunter Penjualan Dokumen Tender (Cawangan Ukur Bahan), Tingkat Bawah, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

Sila ambil perhatian bahawa dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapi.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-5/1/248]

TENDER NOTICE

TENDER FOR BUMIPUTERA CONTRACTORS ONLY

Contractors registered with Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) in Class D Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3(a) or 3(b) OR Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Class D Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3 and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

“NAIK TARAF DAN PEMBINAAN PADANG PERMAINAN SMK KINABUTAN, TAWAU”.

Documentation Fee:	RM150.00
Closing Date:	19th December, 2011 (Monday - 12.00 noon)
Place of Submission of Tender:	The Secretary, Sabah Federal Tender Boards, Treasury of Malaysia Sabah, Second (2) Floor, Federal House, Jalan Mat Salleh, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Public Works Department Divisional Engineer's Office, Tawau, on 29th November 2011 (Tuesday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu, and/or Public Works Department Divisional Engineer's Office, Tawau.

The tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PKK License or PUKONSA and Original Registration acknowledgement CIDB (LPIPM) must be produced with the uncertified true copy of certificates and Site Visit Form undersigned by the District Engineer when obtaining the tender document.

Tender Table Document can be referred and Tender Document as well as Site Visit Form may be obtained during office hours from the Selling Document Counter (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

Please take note that tender document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit by Contractor.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

TENDER NOTICES - (cont.)**No. 139**

[No. JKR. JUB. 600-5/1/231]

KENYATAAN TENDER**TENDER UNTUK KONTRAKTOR BUMIPUTERA DAN BUKAN BUMIPUTERA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam bidang Kod 220302 (Kawalan Keselamatan) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

“SECURITY GUARD SERVICE AT JKR OFFICE COMPLEX (EAST ZONE)”.

Bayaran Dokumen Tender:	RM80.00
Tarikh Terakhir Mengeluarkan Dokumen Tender:	5 Mac 2012
Tarikh Tutup:	9 Mac 2012 (Jumaat, Jam 2.30 petang)
Tempat Memasukkan Tender:	Peti Tawaran, Lembaga Tawaran Negeri, Kementerian Pembangunan Infrastruktur, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat JKR, 88582 Kota Kinabalu, Sabah
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Bilik Mesyuarat 2, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat Jabatan Kerja Raya pada 15 Februari 2012 (Rabu) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu.

Bagi pemilik Lesen PUKONSA yang telah mendapat Surat Kelulusan Pendaftaran Baru/Pembaharuan daripada PUKONSA hendaklah mengemukakan dokumen-dokumen sokongan seperti berikut:-

1. Nama Pemilik Syarikat yang telah DISAHKAN oleh pihak PUKONSA.
2. Resit ASAL Penjelasan Pembayaran Kelulusan.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PUKONSA dan Sijil Pengiktirafan Status Bumiputera yang masih SAH tempoh pendaftaran pada tarikh tutup tender hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan Dokumen Tender serta butir-butir lanjut boleh diperolehi pada waktu pejabat di Kaunter Bahagian Penjualan Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Bawah Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-5/1/231

TENDER NOTICE

TENDER FOR BUMIPUTERA AND NON-BUMIPUTERA CONTRACTORS

Contractors registered with Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Code 220302 (Kawalan Keselamatan) are invited to participate in the tender for the following works:-

“SECURITY GUARD SERVICE AT JKR OFFICE COMPLEX (EAST ZONE)”.

Documentation Fee:	RM80.00
Last Date of Issuing Tender Document:	5th March, 2012
Closing Date:	9th March, 2012 (Friday - 2.30 p.m.)
Place of Submission of Tender:	Tender Box, Tenders Board, Ministry of Infrastructure Development, Ground Floor, PWD Headquarters, 88582 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Bilik Mesyuarat 2, Ground Floor Public Works Department Headquarters on 15th February, 2012 (Wednesday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu.

For owners who have been PUKONSA License Approval New Registration/Renewal of PUKONSA shall submit the following documents:-

1. Owner's name has been ENDORSED by the PUKONSA.
2. ORIGINAL RECEIPT of Payment Clearing Approvals.

Tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PUKONSA and Bumiputera Status Acknowledgement must be produced with the uncertified true copy of certificates when obtaining the tender document.

Tender Table Document can be referred and Tender Document as well as Site Visit Form may be obtained during office hours from the Selling Document Counter (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

TENDER NOTICES - (cont.)**No. 140**

[No. JKR. JUB. 600-5/1/232]

KENYATAAN TENDER**TENDER UNTUK KONTRAKTOR BUMIPUTERA DAN BUKAN BUMIPUTERA SAHAJA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam bidang Kod 220302 (Kawalan Keselamatan) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

“SECURITY GUARD SERVICE AT JKR OFFICE COMPLEX (WEST ZONE)”.

Bayaran Dokumen Tender:	RM80.00
Tarikh Terakhir Mengeluarkan Dokumen Tender:	5 Mac 2012
Tarikh Tutup:	12 Mac 2012 (Isnin, Jam 10.00 pagi)
Tempat Memasukkan Tender:	Peti Tawaran, Lembaga Tawaran Negeri, Kementerian Kewangan, Tingkat Bawah, Wisma Kewangan, 88593 Kota Kinabalu, Sabah
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Bilik Mesyuarat 2, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat Jabatan Kerja Raya pada 15 Februari 2012 (Rabu) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu.

Bagi pemilik Lesen PUKONSA yang telah mendapat Surat Kelulusan Pendaftaran Baru/Pembaharuan daripada PUKONSA hendaklah mengemukakan dokumen-dokumen sokongan seperti berikut:-

1. Nama Pemilik Syarikat yang telah DISAHKAN oleh pihak PUKONSA.
2. Resit ASAL Penjelasan Pembayaran Kelulusan.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PUKONSA dan Sijil Pengiktirafan Status Bumiputera yang masih SAH tempoh pendaftaran pada tarikh tutup tender hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan Dokumen Tender serta butir-butir lanjut boleh diperolehi pada waktu pejabat di Kaunter Bahagian Penjualan Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-5/1/232]

TENDER NOTICE

TENDER FOR BUMIPUTERA AND NON-BUMIPUTERA CONTRACTORS

Contractors registered with Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Code 220302 (Kawalan Keselamatan) are invited to participate in the tender for the following works:-

“SECURITY GUARD SERVICE AT JKR OFFICE COMPLEX (WEST ZONE)”.

Documentation Fee:	RM80.00
Last Date of Issuing Tender Document:	5th March, 2012
Closing Date:	12th March, 2012 (Monday - 10.00 a.m.)
Place of Submission of Tender:	Tender Box, Tenders Board, Ministry of Finance, Ground Floor, Wisma Kewangan, 88593 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Bilik Mesyuarat 2, Ground Floor Public Works Department Headquarters on 15th February, 2012 (Wednesday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu.

For owners who have been PUKONSA License Approval New Registration/Renewal of PUKONSA shall submit the following documents:-

1. Owner's name has been ENDORSED by the PUKONSA.
2. ORIGINAL RECEIPT of Payment Clearing Approvals.

Tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PUKONSA and Bumiputera Status Acknowledgement must be produced with the uncertified true copy of certificates when obtaining the tender document.

Tender Table Document can be referred and Tender Document as well as Site Visit Form may be obtained during office hours from the Selling Document Counter (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

TENDER NOTICES - (cont.)**No. 141**

[No. JKR. JUB. 600-5/1/233]

KENYATAAN TENDER**TENDER UNTUK KONTRAKTOR BUMIPUTERA DAN BUKAN BUMIPUTERA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam bidang Kod 220302 (Kawalan Keselamatan) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

“SECURITY GUARD SERVICE AT JKR OFFICE COMPLEX (INTERIOR ZONE)”.

Bayaran Dokumen Tender:	RM80.00
Tarikh Terakhir Mengeluarkan Dokumen Tender:	5 Mac 2012
Tarikh Tutup:	9 Mac 2012 (Jumaat, Jam 2.30 petang)
Tempat Memasukkan Tender:	Peti Tawaran, Lembaga Tawaran Negeri, Kementerian Pembangunan Infrastruktur, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat JKR, 88582 Kota Kinabalu, Sabah
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Bilik Mesyuarat 2, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat Jabatan Kerja Raya pada 15 Februari 2012 (Rabu) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu.

Bagi pemilik Lesen PUKONSA yang telah mendapat Surat Kelulusan Pendaftaran Baru/Pembaharuan daripada PUKONSA hendaklah mengemukakan dokumen-dokumen sokongan seperti berikut:-

1. Nama Pemilik Syarikat yang telah DISAHKAN oleh pihak PUKONSA.
2. Resit ASAL Penjelasan Pembayaran Kelulusan.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PUKONSA dan Sijil Pengiktirafan Status Bumiputera yang masih SAH tempoh pendaftaran pada tarikh tutup tender hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan Dokumen Tender serta butir-butir lanjut boleh diperolehi pada waktu pejabat di Kaunter Bahagian Penjualan Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-5/1/233

TENDER NOTICE

TENDER FOR BUMIPUTERA AND NON-BUMIPUTERA CONTRACTORS

Contractors registered with Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Code 220302 (Kawalan Keselamatan) are invited to participate in the tender for the following works:-

“SECURITY GUARD SERVICE AT JKR OFFICE COMPLEX (INTERIOR ZONE)”.

Documentation Fee:	RM80.00
Last Date of Issuing Tender Document:	5th March, 2012
Closing Date:	9th March, 2012 (Friday - 2.30 p.m.)
Place of Submission of Tender:	Tender Box, Tenders Board, Ministry of Infrastructure Development, Ground Floor, PWD Headquarters, 88582 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Bilik Mesyuarat 2, Ground Floor Public Works Department Headquarters on 15th February, 2012 (Wednesday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu.

For owners who have been PUKONSA License Approval New Registration/Renewal of PUKONSA shall submit the following documents:-

1. Owner's name has been ENDORSED by the PUKONSA.
2. ORIGINAL RECEIPT of Payment Clearing Approvals.

Tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PUKONSA and Bumiputera Status Acknowledgement must be produced with the uncertified true copy of certificates when obtaining the tender document.

Tender Table Document can be referred and Tender Document as well as Site Visit Form may be obtained during office hours from the Selling Document Counter (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

TENDER NOTICES - (cont.)**No. 142**

[No. JKR. JUB. 300-1/11/Jld. 2

KENYATAAN TENDER**TENDER TERBUKA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam bidang Kod 220209 (Penyewaan dan Pengurusan) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

**“TENDER PENYEWAAN MESIN FOTOSTAT (41 BUAH) UNTUK
JABATAN KERJA RAYA, SABAH”.**

Bayaran Dokumen Tender:	RM80.00
Tarikh Terakhir Mengeluarkan Dokumen Tender:	2 Januari 2012
Tarikh Tutup:	6 Januari 2012 (Jumaat, Jam 2.30 petang)
Tempat Memasukkan Tender:	Peti Tawaran, Lembaga Tawaran Negeri, Kementerian Pembangunan Infrastruktur, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat JKR, 88582 Kota Kinabalu, Sabah
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Tiada Taklimat/Lawatan Tapak.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PUKONSA hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan dokumen tender boleh diperoleh semasa waktu pejabat di Kaunter Penjualan Dokumen Tender (Cawangan Ukur Bahan), Tingkat Bawah, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 300-1/11/Jld. 2

TENDER NOTICE

OPEN TENDER

Contractors registered with Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Code 220209 are invited to participate in the tender for the following works:-

“TENDER PENYEWAAN MESIN FOTOSTAT (41 BUAH) UNTUK
JABATAN KERJA RAYA, SABAH”.

Documentation Fee:	RM80.00
Last Date of Issuing Tender Document:	2nd January, 2012
Closing Date:	6th January, 2012 (Friday - 2.30 p.m.)
Place of Submission of Tender:	Tender Box, Tenders Board, Ministry of Infrastructure Development, Ground Floor, PWD Headquarters, 88582 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/ Briefing by Contractor:	None Briefing/Site Visit.

The tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing ‘AUTHORISATION LETTER’ indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PUKONSA License must be produced with the uncertified true copy of certificates when obtaining the tender document.

Tender Table Document can be referred and Tender Document as well as Site Visit Form may be obtained during office hours from the Selling Document Counter (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

No. 143

[No. JKR. JUB. 600-6/1/421

KENYATAAN TENDER

TENDER TERBUKA

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) dalam Kelas C Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3(a) atau 3(b) ATAU Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam Kelas B Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3 dan berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

TENDER NOTICES - (cont.)**“PEMBINAAN PADANG HOKI SINTETIK SMK WESTON, BEAUFORT”.**

Bayaran Dokumen Tender:	RM150.00
Tarikh Tutup:	9 Januari 2012 (Isnin, Jam 12.00 tengah hari)
Tempat Memasukkan Tender:	Setiausaha, Lembaga Perolehan Persekutuan Sabah, Perbendaharaan Malaysia Sabah, Tingkat Dua (2), Rumah Persekutuan, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Beaufort pada 19 Disember 2011 (Isnin) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, dan/atau Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Beaufort.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PKK atau PUKONSA dan Sijil Perakuan Pendaftaran Asal LIPM (CIDB) hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan berserta Borang Lawatan Tapak yang telah ditandatangani oleh Jurutera Daerah semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan Dokumen Tender serta Borang Lawatan Tapak boleh diperolehi pada waktu pejabat di Kaunter Penjualan Dokumen Tender (Cawangan Ukur Bahan), Tingkat Bawah, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

Sila ambil perhatian bahawa dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapkan.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-6/1/421

TENDER NOTICE**OPEN TENDER**

Contractors registered with Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) in Class C Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3(a) or 3(b) OR Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Class B Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3 and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

“PEMBINAAN PADANG HOKI SINTETIK SMK WESTON, BEAUFORT”.

Documentation Fee:	RM150.00
Closing Date:	9th January, 2012 (Monday - 12.00 noon)
Place of Submission of Tender:	The Secretary, Sabah Federal Tender Boards, Treasury of Malaysia Sabah, Second (2) Floor, Federal House, Jalan Mat Salleh, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/ Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Public Works Department Divisional Engineer's Office, Beaufort, on 19th December, 2011 (Monday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu, and/or Public Works Department Divisional Engineer's Office, Beaufort.

The tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PKK License or PUKONSA and Original Registration acknowledgement CIDB (LPIPM) must be produced with the uncertified true copy of certificates and Site Visit Form undersigned by the District Engineer when obtaining the tender document.

Tender Table Document can be referred and Tender Document as well as Site Visit Form may be obtained during office hours from the Selling Document Counter (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

Please take note that tender document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit by Contractor.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

No. 144

[No. JKR. JUB. 600-2/2/329

KENYATAAN TENDER**TENDER TERBUKA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) dalam Kelas A Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3(a) atau 3(b) ATAU Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam Kelas A Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3 dan berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

TENDER NOTICES - (cont.)

“NAIK TARAF JALAN KANGKAU (LAGKAU) NARAMBAI, RANAU, SABAH”.

Bayaran Dokumen Tender:	RM800.00
Tarikh Tutup:	16 Januari 2012 (Isnin, Jam 12.00 tengah hari)
Tempat Memasukkan Tender:	Setiausaha, Jawatankuasa Pembukaan Tender, Bagi Pelaksanaan Projek JALB Negeri Sabah di Bawah Program NKRA, Bangunan Kementerian Pembangunan Infrastruktur, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat JKR, 88582 Kota Kinabalu, Sabah.
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Ranau pada 3 Januari 2012 (Selasa) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, dan/atau Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Ranau.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PPK atau PUKONSA dan Sijil Perakuan Pendaftaran Asal LPIPM (CIDB) hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan berserta Borang Lawatan Tapak yang telah ditandatangani oleh Jurutera Daerah semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen tender dan butir-butir lanjut boleh diperoleh pada waktu pejabat di Tingkat Bawah Bahagian Penjualan Dokumen Tender, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

Sila ambil perhatian bahawa dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapkan.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-2/2/329]

TENDER NOTICE

OPEN TENDER

Contractors registered with Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) in Class A Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3(a) or 3(b) OR Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Class A Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3 and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

“NAIK TARAF JALAN KANGKAU (LAGKAU) NARAMBAI, RANAU, SABAH”.

Documentation Fee:	RM800.00
Closing Date:	16th January, 2012 (Monday - 12.00 noon)
Place of Submission of Tender:	The Secretary, Open Tender Committee, Bagi Pelaksanaan Projek JALB Negeri Sabah di Bawah Program NKRA, Ministry of Infrastructure Development Building, Ground Floor, PWD Headquarters, 88582 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/ Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Public Works Department Divisional Engineer's Office, Ranau, on 3rd January, 2012 (Tuesday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu, and/or Public Works Department Divisional Engineer's Office, Ranau.

The tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PKK License or PUKONSA and Original Registration acknowledgement CIDB (LPIPM) must be produced with the uncertified true copy of certificates and Site Visit Form undersigned by the District Engineer when obtaining the tender document.

Tender document may be obtained during office hours from the Selling Tender Documents Counter, Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

Please take note that tender document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit by Contractor.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

TENDER NOTICES - (cont.)**No. 145**

[No. JKR. JUB. 600-2/2/393]

KENYATAAN TENDER**TENDER TERBUKA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) dalam Kelas A Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3(a) atau 3(b) ATAU Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam Kelas A Sahaja di bawah Kepala I, Subkepala 1 dan Kepala IV, Subkepala 3 dan berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

“NAIK TARAF JALAN ACCESS KG. MENAWO, KENINGAU, SABAH”.

Bayaran Dokumen Tender:	RM800.00
Tarikh Tutup:	16 Januari 2012 (Isnin, Jam 12.00 tengah hari)
Tempat Memasukkan Tender:	Setiausaha, Jawatankuasa Pembukaan Tender, Bagi Pelaksanaan Projek JALB Negeri Sabah di Bawah Program NKRA, Bangunan Kementerian Pembangunan Infrastruktur, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat JKR, 88582 Kota Kinabalu, Sabah.
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Keningau pada 3 Januari 2012 (Selasa) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, dan/atau Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Keningau.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PKK atau PUKONSA dan Sijil Perakuan Pendaftaran Asal LIPM (CIDB) hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan berserta Borang Lawatan Tapak yang telah ditandatangani oleh Jurutera Daerah semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen tender dan butir-butir lanjut boleh diperoleh pada waktu pejabat di Tingkat Bawah Bahagian Penjualan Dokumen Tender, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

Sila ambil perhatian bahawa dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapi.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-2/2/393]

TENDER NOTICE

OPEN TENDER

Contractors registered with Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) in Class A Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3(a) or 3(b) OR Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Class A Only under Head I, Subhead 1 and Head IV, Subhead 3 and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

“NAIK TARAF JALAN ACCESS KG. MENAWO, KENINGAU, SABAH”.

Documentation Fee:	RM800.00
Closing Date:	16th January, 2012 (Monday - 12.00 noon)
Place of Submission of Tender:	The Secretary, Open Tender Committee, Bagi Pelaksanaan Projek JALB Negeri Sabah di Bawah Program NKRA, Ministry of Infrastructure Development Building, Ground Floor, PWD Headquarters, 88582 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/ Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Public Works Department Divisional Engineer's Office, Keningau, on 3rd January, 2012 (Tuesday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu, and/or Public Works Department Divisional Engineer's Office, Keningau.

The tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PKK License or PUKONSA and Original Registration acknowledgement CIDB (LPIPM) must be produced with the uncertified true copy of certificates and Site Visit Form undersigned by the District Engineer when obtaining the tender document.

Tender document may be obtained during office hours from the Selling Tender Documents Counter, Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

Please take note that tender document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit by Contractor.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

TENDER NOTICES - (cont.)**No. 146**

[No. JKR. JUB. 600-5/1/256]

KENYATAAN TENDER**TENDER TERBUKA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam Kelas B Sahaja di bawah Kepada II, Subkepala 2 dan berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

“CADANGAN MEMBINA MAHKAMAH ANAK NEGERI LAHAD DATU,
LAHAD DATU, SABAH”.

Bayaran Dokumen Tender: RM300.00

Tarikh Terakhir Mengeluarkan Dokumen
Tender: 25 Januari 2012

Tarikh Tutup: 30 Januari 2012
(Isnin, Jam 10.00 pagi)

Tempat Memasukkan Tender: Peti Tawaran,
Lembaga Tawaran Negeri,
Kementerian Kewangan,
Tingkat Bawah, Wisma Kewangan,
88593 Kota Kinabalu, Sabah

Masa, Tempat dan Tarikh Melapor
Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat
dan Tempat untuk Mengambil Borang
Lawatan Tapak/Taklimat: Penender adalah **DIWAJIBKAN** untuk
menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera
Daerah Jabatan Kerja Raya, Lahad Datu pada
9 Januari 2012 (Isnin) jam 10.00 pagi dan
borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan
Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat,
Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, dan/atau
Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya,
Lahad Datu.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PUKONSA dan Sijil Perakuan Pendaftaran Asal LPIPM (CIDB) hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan berserta Borang Lawatan Tapak ASAL dan SALINAN yang telah ditandatangani oleh Jurutera Daerah semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen tender dan butir-butir lanjut boleh diperoleh pada waktu pejabat di Bahagian Kaunter Penjualan Dokumen Tender (Cawangan Ukur Bahan), Tingkat Bawah, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

Sila ambil perhatian bahawa dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapkan.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-5/1/256]

TENDER NOTICE

OPEN TENDER

Contractors registered with Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Class B Only under Head II, Subhead 2 and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

“CADANGAN MEMBINA MAHKAMAH ANAK NEGERI LAHAD DATU,
LAHAD DATU, SABAH”.

Documentation Fee:	RM300.00
Last Date of Issuing Tender Document:	25th January, 2012
Closing Date:	30th January, 2012 (Monday - 10.00 a.m.)
Place of Submission of Tender:	Tender Box, State of Tenders Board, Ministry of Finance, Ground Floor, Wisma Kewangan, 88593 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Public Works Department Divisional Engineer's Office, Lahad Datu, on 9th January, 2012 (Monday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu, and/or Public Works Department Divisional Engineer's Office, Lahad Datu.

The tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PUKONSA License and Original Registration acknowledgement CIDB (LIPM) must be produced with the uncertified true copy of certificates and an ORIGINAL and COPY of Site Visit Form undersigned by the District Engineer when obtaining the tender document.

Tender Document may be obtained during office hours from the Selling Tender Documents Counter Section, (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu.

Please take note that tender document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit by Contractor.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

TENDER NOTICES - (cont.)**No. 147**

[No. JKR. JUB. 600-5/1/258]

KENYATAAN TENDER**TENDER TERBUKA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam Kelas D Sahaja di bawah Kepada II, Subkepala 2 dan berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

“CADANGAN MENAIKTARAF BANGUNAN ASRAMA DI RIZAB HIDUPAN LIAR TABIN, LAHAD DATU, SABAH”.

Bayaran Dokumen Tender:	RM150.00
Tarikh Terakhir Mengeluarkan Dokumen Tender:	19 Mac 2012
Tarikh Tutup:	23 Mac 2012 (Jumaat, Jam 2.30 petang)
Tempat Memasukkan Tender:	Peti Tawaran, Lembaga Tawaran Negeri, Kementerian Pembangunan Infrastruktur, Tingkat Bawah, Ibu Pejabat JKR, 88582 Kota Kinabalu, Sabah
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak/Taklimat dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Lahad Datu pada 27 Februari 2012 (Isnin) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, dan/atau Pejabat Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Lahad Datu.

Bagi pemilik Lesen PUKONSA yang telah mendapat Surat Kelulusan Pendaftaran Baru/Pembaharuan daripada PUKONSA hendaklah mengemukakan dokumen-dokumen sokongan seperti berikut:-

1. Nama Pemilik Syarikat yang telah DISAHKAN oleh pihak PUKONSA.
2. Resit ASAL Penjelasan Pembayaran Kelulusan.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PUKONSA yang masih SAH tempoh pendaftaran pada tarikh tutup tender hendaklah dikemukakan dan sila sediakan salinan sijil-sijil yang tidak disahkan semasa hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan Dokumen Tender serta Borang Lawatan Tapak boleh diperoleh pada waktu pejabat di Kaunter Penjualan Dokumen Tender (Cawangan Ukur Bahan), Tingkat Bawah, Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-5/1/258

TENDER NOTICE

OPEN TENDER

Contractors registered with Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Class D Only under Head II, Subhead 2 and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

“CADANGAN MENAIKTARAF BANGUNAN ASRAMA DI RIZAB HIDUPAN LIAR TABIN, LAHAD DATU, SABAH”.

Documentation Fee:	RM150.00
Last Date of Issuing Tender Document:	19th March, 2012
Closing Date:	23rd March, 2012 (Friday - 2.30 p.m.)
Place of Submission of Tender:	Tender Box, Tenders Board, Ministry of Infrastructure Development, Ground Floor, PWD Headquarters, 88582 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit/Briefing by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at Public Works Department Divisional Engineer's Office, Lahad Datu, on 27th February, 2012 (Monday) at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from Public Works Department Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters Kota Kinabalu, and/or Public Works Department Divisional Engineer's Office, Lahad Datu.

For owners who have been PUKONSA License Approval New Registration/Renewal of PUKONSA shall submit the following documents:-

1. Owner's name has been ENDORSED by the PUKONSA.
2. ORIGINAL RECEIPT of Payment Clearing Approvals.

TENDER NOTICES - (cont.)

The tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'AUTHORISATION LETTER' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PUKONSA License must be produced with the uncertified true copy of certificates and Site Visit Form undersigned by the District Engineer when obtaining the tender document.

Tender Document may be obtained during office hour from the Selling Tender Documents Counter Section, (Quantity Surveying Section), Ground Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu.

DATUK IR. JOHN ANTHONY,
Director of Public Works.

Kadar langganan berikut bagi Warta Kerajaan Negeri Sabah yang berkuat kuasa mulai daripada 1 Januari 2012 adalah diterbitkan untuk makluman Umum:

KADAR LANGGANAN UNTUK TAHUN 2012

Warta Kerajaan termasuk tambahan-tambahan:- (Tidak termasuk Tambahan Tanda Perdagangan)

	RM
Langganan Tahunan di dalam Malaysia	120.00
Langganan Tahunan di luar Malaysia	180.00
Tambahan Tanda Perdagangan (untuk satu keluaran)	2.40
Sesuatu naskhah <i>Warta Kerajaan</i> , Tambahan-tambahan, Rang Undang-undang, Laporan Dewan Undangan Negeri, Pekeliling dan lain-lain.	
Tidak lebih daripada 8 muka	1.80
Tidak lebih 9 hingga 16 muka	2.40
Tidak lebih 17 hingga 32 muka	3.00
Tidak lebih 33 hingga 52 muka	3.60
Tidak lebih 53 hingga 64 muka	4.20
Tidak lebih 65 hingga 96 muka	5.40
Lebih daripada 96 muka	7.20
	dan tambah RM1.20 untuk setiap 32 muka yang lebih.
Senaskhah Tahunan Tambahan Pertama dan Kedua serta indeks 2011 (dijilid dengan Kulit Keras)	RM 42.00

Kadar-kadar di atas adalah termasuk belanja Pos biasa (mel laut)

Pengiriman Wang hendaklah dialamatkan kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, Kota Kinabalu, Sabah. Cek dan Wang Pos hendaklah dibuat pembayarannya kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, dan dipalang “& Co”.

Untuk Makluman

- (1) Pelanggan bagi Warta Kerajaan Negeri dan terbitan-terbitan Kerajaan lain seperti Laporan Tahunan, Laporan Jabatan dan sebagainya hendaklah dialamatkan kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, Km. 4, Jalan Tuaran, Beg Berkunci 2004, 88554 Kota Kinabalu.**
- (2) Pelanggan-pelanggan yang hendak mendapatkan Warta Kerajaan Persekutuan hendaklah memohon terus kepada Percetakan Nasional Malaysia Berhad, Jalan Chan Sow Lin, 54554 Kuala Lumpur.**

